ЭНВЕР ХОДЖА

ДОКЛАД

НА ТОРЖЕСТВЕННОМ ЗАСЕДАНИИ ОРГАНИЗОВАННОМ ПО СЛУЧАЮ ДЕСЯТОЙ ГОДОВЩИНЫ ОСВОБОЖДЕНИЯ АЛБАНИИ

Тирана, 1954 г.

ДОКЛАД

Первого Секретаря ЦК Албанской Партии Труда товарища ЭНВЕРА ХОДЖА на торжественном заседании 28 ноября 1954 года в Тиране, посвященном 10-летию освобождения Албании.

Сегодня радостный и счастливый албанский народ, руководимый своей героической партией Труда, отмечает в своей свободной и суверенной Родине, в условиях своей народной власти, десятую годовщину со дня подного освобождения Албании от ига итальянских и немецких фашистских оккупантов, от векового ига местных феодалов и буржуазии.

Великая победа, достигнутая албанским народом 29 ноября 1944 года под твердым революционным руководством Коммунистической Партии Албании, увенчала все стремления, восстания, кровопролитные войны албанского народа с древних времен до настоящих дней.

Георгий Кастриоти – Скандербег, легендарный герой Албании, обращаясь к албанскому народу, вполне справедливо сказал:"...Не я вам принес свободу, я нашел ее в ваших сердах". Мудрый герой XV века, никогда не знавший поражений, всегда побеждавший над войсками турецких султанов и происками албанских князей, которые пытались помешать созданию единого государства, постоянно опирался на народ, вполне сознавая, что народ бессмертен.

Многовековая история нашего народа, древнейшего народа Балканского полуострова, свидетельствует об огромной жизненности маленького народа, твердо решившего во что бы то ни стало не дать себя истребить, жить свободным на своей земле. Албанцам приходилось меряться силами с дикими врагами в неравном бою, и факты показали, что никакие зверства, никакие средства истребления не были в состоянии сломить сопротивление, покорить свободолюбивые чувства народа, даже такого маленького народа, как албанский. На нашу землю нападали цезарские легионы, оттоманские орды, танки и самолеты Гитлера и Муссолини, наш народ был жертвой империалистических махинаций, нас убивали, топили в крови, сжигали, но нас не покорили, не победили. Албания, героический албанский народ устояли до конца и вышли как никогда сильными из этих испытаний. Албанский народ сохранил свой язык, культуру, нравы и обычаи, традиции мужества и свободы. Напрасно пытались и пытаются империалистические агрессоры и реакционная буржуазия поработить и угнетать народы. Им никогда не удавалось и не удастся избежать народного изобличения и народной кары. Доказательством этого может служить пример маленького албанского народа.

./.

Веками сражался он и побеждал турок. Даже после смерти Скандербега наш народ никогда не покорялся, он высоко держал знамя свободы. Крестьянские восстания, как на юге, так и на севере Албании, приносили массу хлопот оттоманским захватчикам, затем и английским, немецким, американским и другим империалистам.

В балканских войнах албанский народ принял участие с оружием в руках, чтобы избавиться от оков турецкой империи, сорвать поработительные замыслы Берлинского конгресса, Бисмарка и английского графа Биконсфилда. Выдающиеся патриоты периода албанского Возрождения оружием и своим пламенным словом показали всему миру, что не так легко растоптать права маленького албанского народа. Однако, империалистические хищники тогда затопили в крови стремления и усилия нашего народа.

В результате неуклонной борьбы албанского народа, 28 ноября 1912 года, старик-патриот Исмаиль Кемаль, вместе с народными представителями водрузил в городе Влера национальный флаг. Албания провозгласила свою независимость. Это явилось важным событием в жизни нашего народа, ибо это являлось крупным шагом вперед по пути к созданию независимого албанского государства. Но албанскому народу вскоре пришлось убедиться, что его страданиям еще не пришел конец, так как у власти продолжали оставаться помещики и турецких оккупантов сменили западные империалисты и их балканские приспешники. Албания была вновь расчленена. Албанские правительства того времени ничего общего не имели с народом, они защищали привилегии буржуазно-помещичьих господствующих классов. Эти правительства не стремились к каким-либо изменениям в области экономических и общественных феодальных и полуфеодальных отношений.

Однако не в традициях нашего крестьянства было гнуть спину. Оно восстало против немецкого марионеточного короля Вида и против его правительства, состоявшего из крупных паша и беев. Вся Центральная Албания поднялась на борьбу под знаменем простого люда. Революционное крестьянство свергло власть марионеточного короля и помещиков, сжигало помещичьи усадьбы, конфисковало их имущество, раздало их землю крестьянам и установило власть народных советов. Но рождавшаяся в то время буржуазия предала крестьянское восстание и в союзе с империалистами и помещиками подавила революционное крестьянство; это явилось следствием того, что у нас отсутствовали тогда необходимые условия для победы народа,

./.

капитализм не был развит, у нас не было рабочего класса и его авангарда.

Позже, в I920 году, албанский народ снова взялся за оружие и несмотря на все колебания зажиточных слоев, боролся с итальянскими империалистами и выбросил их в море. В I924 году албанский народ еще раз восстал с оружием в руках против коалиции помещиков и западной империалистической агентуры во главе с Ахметом Зогу, низверг его и создал буржуазно-демократическое правительство. Однако, буржуазно-демократическому правительству I924г. не пришлось долго жить, оно совершило серьезные ошибки - не опираясь на народ, не провело экономических, общественных и культурных преобразований, во имя которых боролся народ. Оно отвернулось от крестьянства и вступило в опасный сговор с империалистами и помещиками. Пользуясь этими ошибками и обстоятельствами, англо-американские, итальянские, германские и другие империалисты, никогда не желавшие добра албанскому народу, привели к власти сатрапа Ахмета Зогу, установившего свое царство террора и угнетения.

Понятно, что богатырские усилия такого маленького народа, как наш, боровшегося за свою независимость, были обречены на неудачу в такое время, когда соотношение международных сил в Европе и во всем мире продолжало оставаться неизменным. Но это было не на долго, потому что соотношение сил на международной арене изменилось, благодаря созданию и величайшей деятельности славной Партии большевиков, основанной великим Лениным. Начиная с I905 г., когда разгоралась революция в России, огромная надежда охватила сердца албанских патриотов, боровшихся за освобождение.

Героические освободительные отряды того времени, пламенные произведения поэтов и писателей-патриотов, крестьянские восстания в Центральной Албании, сопротивление нашего народа помещичьему режиму и, наконец, славные партизаны национально-освободительной борьбы вдохновлялись и руководствовались в своей борьбе всепобеждающими идеями великих революций, возглавленных русским пролетариатом.

В результате Великой Октябрьской социалистической революции, когда славный российский пролетариат в тесном союзе с крестьянством сверг раз и навсегда ненавистный царизм и господствующий

капиталистический класс, и руководимый великой Коммунистической партией, основанной великим Лениным, установил на одной шестой части земли социалистический режим рабочих и крестьян, изменилось соотношение сил на международной арене, изменилась судьба человечества. Перед ним открылась новая славная эра. Великий Советский Союз стал несокрушимым оплотом народов и мира во всем мире. Простые люди всех стран увидели в лице Советского Союза, с первых же дней его существования, своего великого спасителя, путеводную звезду, увидели своего друга, протянувшего им руку в борьбе против эксплуатации и рабства. Простые люди всего мира всей душой защищали Советский Союз от бешеного натиска империалистов. Великая родина социализма и коммунизма успешно преодолела все тяжелые испытания, коварные замыслы старого капиталистического мира, направленные против нового, социалистического мира. В Советском Союзе успешно был построен социализм и теперь с таким же успехом строится коммунизм; весь мир увидел, как проводятся в жизнь всепобеждающие идеи учения Маркса–Энгельса–Ленина–Сталина, увидели превосходство социалистического строя над капиталистическим, увидели, какие замечательные дела может совершать народ, взявший свою судьбу в свои собственные руки.

Огромные достижения Советского Союза, счастливая, свободная и зажиточная жизнь, созданная в стране Советов, огромные успехи, достигнутые в области промышленности, сельского хозяйства, просвещения, культуры, науки, здравоохранения являются победами не только советских народов, но также и победами всех простых людей мира. Советский Союз, Коммунистическая Партия Советского Союза, советский человек, воспитанные и закаленные великим Лениным и продолжателем гениального дела Ленина Иосифом Виссарионовичем Сталиным, являются для народов и простых людей всего мира великим примером справедливости, искренней любви в духе подлинного пролетарского интернационализма, ярким образцом пламенного патриотизма, животворным источником силы, мира, знаний, передовой науки, образцом героической стойкости и умения побеждать любые трудности, даже трудности таких огромных масштабов, какие вызвала борьба против германского фашизма и его сателлитов во время второй мировой войны.

Огромная жизненность социалистического строя, героизм советских народов и легендарной Советской Армии, правое дело, за кото-

./.

рое пали смертью храбрых миллионы людей, уничтожили гитлеровскую военную машину. Советский Союз спас весь мир от фашистского ига, став тем самым славным освободителем народов стран народной демократии в Европе и Азии.

Албанский народ ясно сознает и никогда об этом не забудет, что решающим фактором его освобождения от рабства явились Советский Союз и славная Коммунистическая Партия Советского Союза – сердце и ум всего международного рабочего движения.

Я очень счастлив приветствовать сегодня в этот радостный день величайшего праздника нашего народа от всей души от имени албанского народа, правительства и Албанской Партии Труда Советскую Правительственную Делегацию во главе с дорогим товарищем Жаворонковым. Сердца всего албанского народа бьются исполненные безграничной благодарностью и беспредельной любовью к великому Советскому Союзу и Коммунистической Партии Советского Союза. Албанский народ в этот священный день клянется братским народам Советского Союза – своим освободителям, друзьям и защитникам, что свою любовь и дружбу к ним он будет закалять и свято беречь, ибо в них лежит источник всех побед албанского народа, они являются залогом зажиточного будущего нашей страны.

Национально-освободительная борьба – это самая яркая страница в истории албанского народа, ибо в результате этой борьбы наша Родина была избавлена от ига фашистских оккупантов, были ликвидированы раз и навсегда буржуазно-помещичьи господствующие классы, власть перешла полностью в руки народа, ему обеспечена вечная дружба с Советским Союзом, с народами стран народной демократии, со всеми прогрессивными народами мира, для него созданы все возможности для построения нового социалистического общества в нашей стране. Понятно, что осуществление такой величественной программы, воплотившей в себе все стремления и чаяния нашего народа, было бы немыслимо без участия всего народа, без руководящей роли Партии марксистско-ленинского типа, передового отряда рабочего класса и трудящихся масс, какой явилась славная Коммунистическая партия Албании, ныне Албанская Партия Труда. Наш народ и его Партия в неразрывном единстве – творцы этого славного дела. Албанский народ вышел победителем из национально-освободительной борьбы благодаря полному разгрому германских полчищ славной Советской Армией.

./.

Наша Партия, постоянно руководствуясь марксистско-ленинской наукой, славным опытом Коммунистической Партии Советского Союза, выработала правильную, понятную народу линию, свободную от любых колебаний и компромиссов с оккупантами и их прислужниками. Эту свою правильную линию, отвечающую интересам народа и Родины, как единственный и священный закон, наша Партия отстояла до конца ценой тяжелых жертв ее членов, героических сынов нашего народа. Героическая Коммунистическая Партия - славное детище албанского народа - доблестная, непобедимая, мудрая, как сам народ, выпестованная на идеях Великой Октябрьской революции, глубоко храня коренные интересы албанского народа в своем сердце, нося на груди историю Коммунистической Партии большевиков Советского Союза, высоко подняла знамя простого народа, знамя албанского народа и через кровопролитные бои привела наш народ, сплоченный в рядах Национально-освободительного фронта, к окончательной победе, к величайшей победе в его многовековой истории.

Освободительная борьба нашего народа, которая началась 7-го апреля 1939 года, когда наша страна подверглась варварскому нашествию итальянских фашистских армий Муссолини, выросла до всенародного восстания, она показала непоколебимую решимость народа, его беспримерную доблесть в борьбе за свободу и установление своей народно-демократической власти, завоеванные им ценою бесчисленных жертв. Наш народ и наша Партия успешно преодолели огромные трудности на тяжелом пути войны. Кроме террора оккупантов и предателей, нашей Партии и народу пришлось также бороться с коварными интригами фашистов, квислинговцев, помещиков, реакционной буржуазии и империалистических держав, которые, объединив все свои усилия, пытались дискредитировать нашу героическую Партию и изолировать ее от народа, разрушить политическое и военное единство нашего народа, созданное и закаленное Партией в Национально-освободительном Фронте, пытались ликвидировать национально-освободительную борьбу и отнять у албанского народа его победу. Реакционные силы нашей страны, объединенные в предательских организациях "Балы Комбетар", "Легалитет" и др., естественно, пошли по стопам своих приемников, они продались оккупантам, желая увековечить оккупацию и сохранить свои привилегии за счет Родины и трудового народа. Коалиция местных помещиков, бур-

жуазии и оккупантов была разгромлена, как и следовало ожидать, великой революционной энергией албанского народа, силой союза рабочего класса и трудящихся крестьян, созданного и закаленного Коммунистической Партией, которая считала его великой движущей силой нашего общества. Местные предатели, помещики и буржуазия, пытавшиеся скрыть под всевозможными лженациональными масками свое кровавое, отвратительное лицо, были разоблачены, изолированны, беспощадно уничтожены силами героической национально-освободительной Армии.

Общеизвестно, что национально-освободительная борьба, в которой решалась судьба албанского народа, обошлась нам дорого. Десятки тысяч лучших сынов и дочерей нашего народа и нашей партии пали смертью храбрых на полях сражений., Я приглашаю вас, товарищи, почтить бессмертную память славных сынов албанского народа, героически боровшихся и отдавших свою жизнь за свободу народа и независимость родины. Война разрушила целые районы нашей страны, разрушила хозяйство, дороги, мосты, порты, рудники были взорваны. Все нужно было строить заново. Но то, что являлось решающим для судьбы народа и жизни будущих поколений нашей страны, было завоевано. Была завоевана свобода, был свергнут гнет тиранов, была свергнута старая власть, народ взял власть в свои собственные руки, был установлен режим народной демократии, была завоевана вечная, спасительная дружба с народами Советского Союза и стран народной демократии. Правильная, мудрая и смелая марксистско-ленинская политика нашей Партии полностью восторжествовала.

29 ноября I944 года, когда наша национально-освободительная армия выбросила за пределы родной земли последние гитлеровские орды, преследуя их за пределами страны на территории Югославии, вместе с народами Югославии, перед нашей страной открылись новые блестящие перспективы. С того исторического дня прошло десять лет и за этот десятилетний период осуществлен коренной поворот в жизни албанского народа.

В каком тяжелом положении находилась Албании до освобождения страны! При помещичье-монархическом режиме Ахмета Зогу Албания находилась в полной политической и экономической зависимости,

./.

вначале от англо-американских империалистов, затем от фашистской Италии Муссолини. Независимость Албании существовала только на бумаге, и албанский народ жил в тяжелом горе. Союз, заключенный между Ахметом Хогу и Муссолини, явился причиной полной разрухи нашей страны и подготовил оккупацию Албании со стороны фашистской Италии. Внутренняя политика феодального палача Ахмета Зогу была политикой ущемления человеческих прав, ликвидации всех демократических прав, политикой всевозможных махинаций феодалов и богачей за счет народа, политикой разврата, насилия против простых людей и патриотов, против всего нового и передового. Экономическая политика режима Зогу сводилась к полной запущенности сельского хозяйства, максимальной эксплуатации крестьянства путем самых диких средневековых методов. В нашей деревне царили нищета, голод, болезни, невежество. В городах царило такое же плачевное положение. Народ страдал от гнета бюрократического аппарата буржуазно-помещичьего режима и изнемогал от голода.

Промышленное производство было совсем неизвестным при режиме Зогу; за исключением немногих кустарных мастерских, принадлежавшим богачам, которые жестоко эксплуатировали в них рабочих и мастеров, ничего другого не было. В стране царила безработица и албанские рабочие покидали Родину в поисках заработка в США, Австралии, Аргентине и т.д., где их ожидала та же зверская эксплуатация. При таких трудных и тяжелых условиях жил и боролся албанский народ, чтобы избавиться от тирании. При режиме Зогу хозяевами страны фактически являлись итальянские фашисты, прибравшие все к своим рукам. Итальянцы получили концессии на эксплуатацию нефтепромыслов, хромовых, медных, битумных рудников и т.д. Итальянские фашисты захватили все стратегические пункты страны. Подкупленные предатели своей страны – помещики, продали свои земли итальянским концессионерам, которые начали завозить колонизаторов из Италии, выгоняя албанских крестьян с родной земли. Албанский рынок был наводнен товарами итальянского демпинга; итальянцы вывозили из страны все сырье и лишали народ даже необходимой для питания кукурузы. Начала расти и наживаться крупная торговая буржуазия, связавшая свою судьбу с фашизмом

./.

против албанского народа. К этим неописуемым бедствиям народа прибавились бедствия войны. С освобождением Албании этим бедствиям пришел конец. Албания, где когда-то царила нищета, коренным образом изменилась. Наша дорогая Родина окрепла, стала краше, улучшилась жизнь народа.

Что дали албанскому народу 10 лет, истекшие со дня освобождения страны?

Сразу же после освобождения перед нашей партией и правительством стали ответственные задачи по восстановлению разрушенной страны и улучшению жизненных условий народа. Революционная программа партии и правительства вызвала огромный подъем среди широких народных масс, которые организованно взялись за осуществление этой величественной программы. За истекшие 10 лет мужественный и трудолюбивый албанский народ своим умом, своими золотыми руками, с присущей ему решимостью совершал чудеса в хозяйственном и культурном строительстве страны. Наш народ ясно понял, что экономическая политика нашей партии и правительства была направлена на крутой подъем материального и культурного уровня трудящихся масс, что является основным законом социализма. Во имя быстрого осуществления этой цели с первых же месяцев после освобождения страны были национализированы и стали общенародным достоянием банки, рудники, фабрики, средства связи. Было конфисковано и стало общенародным достоянием имущество крупной спекулянтской торговой буржуазии. Был положен конец иностранным концессиям. Были отменены долги крестьянства и трудового народа, избавленного от спекулянтов и ростовщиков-кровопийцев. Внешняя торговля была объявлена государственной монополией. В результате успешного проведения аграрной реформы трудящееся крестьянство получило землю, было ликвидировано крупное помещичье землевладение и положен конец феодальным отношениям. 70.211 беднейших и безземельных крестьянских дворов получили в результате аграрной реформы 172.659 га земли, 474.227 оливковых деревьев, 5923 голов рабочего скота и т.д.

Был создан социалистический уклад экономики, который, опираясь на законы социалистического хозяйства, пропорционально и

./.

планомерно вырос и окреп. Эти революционные мероприятия, проведенные партией и народной властью, основы которой были заложены еще в ходе войны, были развиты еще дальше. II января I946 г. Албания была провозглашена Народной Республикой. Этим были закреплены великие завоевания нашего народа. Народ похоронил своей борьбой старый буржуазно-помещичий строй, до основания сломал старый угнетательский аппарат господствующих классов, установил свою власть народной демократии – форму диктатуры рабочего класса и трудящихся масс, при помощи которой албанский народ впервые в своей истории завоевал все демократические права и свободы, беспощадно ликвидировал вылазки побежденных и экспроприированных внутренних врагов, заговоры империалистов и их агентуры.

Таким образом, государственная власть из орудия угнетения и эксплуатации народа в интересах помещиков и капиталистов была превращена нашей народной революцией в орудие в руках народа для подавления и ликвидации капитализма и эксплуатации человека человеком.

Уже с I946 г. в результате осуществления крупных экономических и общественных преобразований, как, например, аграрной реформы, национализации рудников, промышленности, банков, транспорта, установления государственной монополии на внешнюю торговлю, в результате укреплении народной власти, заново созданной на развалинах бюрократической власти помещиков и буржуазии, наша страна, руководимая своей Коммунистической партией, успешно осуществила задачи буржуазно-демократического этапа революции и уверенно стала на путь строительства основ социализма.

Общеизвестно, что с точки зрения промышленного развития наша страна была самой отсталой страной в Европе. Только народная революция за очень короткий срок смогла коренным образом изменить это положение. Наша партия, руководствуясь принципами марксизма-ленинизма, следуя примеру и опыту Советского Союза, обращала и впредь будут обращать особое внимание на развитие промышленности, как на необходимое условие, без которого немыслимо построение социализма в стране.

./.

Исходя из этого, были построены крупный текстильный комбинат им. Сталина, сахарный завод, деревообрабатывающий комбинат им. Нако Спиру, хлопкоочистительные и рисоочистительные заводы, цементный завод во Влере, экстрактанинный завод, фабрика по ферментации табака, металлообрабатывающий завод им. Энвера Ходжа и многие другие предприятия. Расширены и реконструированы предприятия горнодобывающей промышленности – предприятия по добыче нефти, меди, хрома, угля и битума, окрепла и выросла пищевая промышленность, промышленность строительных материалов, местная промышленность, промысловая кооперация и частно-кустарный сектор производства.

О росте валовой промышленной продукции по отношению к I938 году говорят следующие показатели: в I950г. она выросла почти в 4 раза, в I954 г. она возрастет примерно в II,4 раза, а к концу I955 г. она увеличится в II,7 раза. Кроме секторов обрабатывающей и горнодобывающей промышленности, местной промышленности и промысловой кооперации, занимающих ведущее место /их удельный вес составляет 73%/ важную роль играют развивающиеся другие отрасли промышленного производства, как, например, предприятия союза потребительской кооперации, заготовительного комитета, министерства торговли, строительства, путей сообщения, здравоохранения, управления коммунального хозяйства и т.д. В результате всего этого удельный вес промышленного производства в общем производстве страны возрос с I8,3% в I938 г. до 40,6% в I950 году и в I954 г. он возрастет до 60,8%.

В I954 г. по отношению к I938 г. по некоторым основным видам продукции на душу населения произведено: электроэнергии – в 25 раз больше, каменного угля – в 28 раз, хлопчатобумажных тканей – в 35 раз, лесоматериалов – в 23 раза и соли – в 2 раза больше.

Наша промышленность развивается в полном соответствии с экономическим законом планомерного, пропорционального развития народного хозяйства, поэтому у нас производятся средства производства и товары широкого потребления. По сравнению с I938 г. производство средств производства в I950 г. выросло в 4 раза и в I954 г. оно возрастет в II,3 раза, а производство товаров

./.

широкого потребления соответственно в 4 и I0,5 раза.

Темпы роста некоторых основных отраслей промышленности по сравнению с I938 годом характеризуются следующими показателями в I950 г., по плану I954 г. и по проекту плана I955 года: соответственно: по нефти – 3II,6%, 4I9,2% и 436,9%; по каменному углю – II32%, 4000% и 5058,8%; по хрому – 745,6%, I367,3% и I693,9%; по производству обуви и одежды – 546,I%, 3070% и 330I,I%; по производству электроэнергии – 5I3,5%, I900% и 2209,I%; по производству строительных материалов – 692,8%, I900% и 23I2,7%.

По сравнению с I938 г. в I950 году, по плану I954 года и по проекту плана I955 года по производству нижеуказанных видов продукции достигнутые соответствующие следующие показатели: сырой нефти в I,2 раза больше, I,6 и I,8 раза; хлопчатобумажных тканей – в 3,2 раза, 44,4 раза, 45,8 раза; мыла – на 78%, в I,6 раза и в 2,3 раза; лесоматериалов – в I6,3 раза, 29,5 раза и 32,4 раза; кирпича и черепицы – в 3,5 раза, I6,5 раза и 2I,9 раза больше.

По производству нижеуказанных видов продукции по плану I954 года и по проекту плана I955 года в сравнении с I950 г, достигаются соответственно следующие темпы развития: производство обуви – в I,8 раза больше и 2,2 раза больше, мебели и предметов домашнего обихода – в 2,6 раза и 3,I раза, гончарных изделий – в 3,9 раза и 5,2 раза и т.д.

Особое внимание уделяется развитию пищевой промышленности, производство которой по отношению к I938 г. в I950 году составило I74,5%, в I954 году оно составило 750%, а в I955 году оно должно будет составить 740%. Это свидетельствует о том огромном внимании, которое народная власть уделяет обеспечению населения продуктами питания. Совершенно обратная картина наблюдается в капиталистических странах, где производство товаров широкого потребления или падает, или же темпы его роста незначительны, как, например, в Греции, где производство продукции пищевой промышленности по отношению к I950 году в I95I году составило II0%, а в I952 году – I08%. То же самое наблюдается в Италии, где производство продукции пищевой промышленности в I95I году соста-

./.

вило I03% и в I952 году – I07% к уровню I950 года.

Бурный рост промышленного производства в нашей стране можно будет себе нагляднее представить, если учесть, что только в одном секторе обрабатывающей, горнодобывающей и местной промышленности создано I69 предприятий против 60 имевшихся в I938 г. и создан I0I промысловой кооператив, тогда как в I938 году существовало только частно-кустарное производство. Создано также свыше 40 новых предприятий /против I0 имевшихся до войны/, вырабатывающих промышленную продукцию и находящихся в ведении других секторов.

О большой работе, проделанной в области развития промышленного производства, еще ярче свидетельствует другой показатель, этот показатель – большое количество новых видов изделий, произведенных за эти I0 лет в нашей стране. Наша промышленность освоила производство 548 новых видов продукции, в том числе обрабатывающая промышленность освоила 88 новых видов продукции, промкооперация – II5, горнодобывающая промышленность – I2, местная промышленность – 27, сельское хозяйство – 66, предприятия Министерства здравоохранения – 222 и предприятия Министерства строительства и коммуникаций – I8. Ассортимент этих видов продукции увеличился в несколько раз.

Партия и правительство постоянно заботятся о том, чтобы наша развивающаяся промышленность не концентрировалась лишь в нескольких городах и областях, а чтобы она пропорционально распределялась по всем областям как можно ближе к источникам сырья. Таким образом, валовая промышленная продукция по плану I954 г. распределяется по областям в следующих размерах: Бератская область 5,8% валовой промышленной продукции, Дибрская – 2%, Дурресская – I4,4%, Эльбасанская – 5,4%, Гьирокастринская – 5,5%, Корчинская – I3%, Кукесская – 0,8%, Шкодерская – I2,9%, Тиранская – 28,6% и Влерская область – II,6%.

Источником огромных успехов, достигнутых в области промышленного производства является энтузиазм и решимость нашего замечательного рабочего класса, с каждым годом добивающегося дальнейшего роста производительности труда на промышленных предприятиях республики. Производительность труда в I952 году была на

./.

37,7% выше, чем в I95I году, а в I953 году на II,4% выше, чем в I952 году и т.д. Слава нашему рабочему классу! Привет передовым рабочим нашей страны, таким, как работающему на нефтепромысловом комбинате имени Сталина Петро Олдаши, на каменноугольных шахтах в Мемалиаи Беджо Синани, на медных рудниках в Рубике Дод Пренг Дода, на текстильном комбинате им. Сталина Сафет Алюши и Афердита Пасио, на цементном заводе в Шкодере Рифат Муя, на сахарном заводе около Корчи Реджеп Сарачи, на лесопилке в Пуке Пашк Мираш Мараши, и сотням других передовых рабочих нашей страны, самоотверженно работающих для того, чтобы дать родине больше продукции, на благо и счастье народа.

Однако, эти успехи могли бы быть еще более значительными, не будь ряда недостатков, мешающих дальнейшему повышению производительности труда и снижению себестоимости продукции. Необходимо, чтобы работники промышленности использовали все возможности, весь свой опыт и все свои способности для улучшения качества работы.

Мы должны усилить работу по дальнейшему овладению техникой, что является необходимым условием для повышения производительности труда, для более рационального использования оборудования, для достижения еще более быстрых темпов роста производства.

Мы должны усилить работу по использованию всех внутренних резервов производства, начиная с ликвидации потерь рабочего времени, более экономного использования материалов, широкого внедрения советского опыта и опыта наших лучших рабочих.

Мы должны ежедневно повышать сознательное отношение к труду, добиваясь того, чтобы трудовая дисциплина была делом не только меньшинства, а стала необходимой отличительной чертой всех трудящихся, которым доверено неоценимое богатство, которое они должны беречь, как зеницу ока, и использовать как можно лучше.

Мы должны добиваться практического осуществления указаний партии и правительства – неустанно снижать себестоимость продукции, заботиться не только о том, чтобы дать народу как можно

больше товаров, но также о снижении их себестоимости и повышения качества товаров.

Работники всех отраслей производства должны бороться всеми силами за повышение производительности труда, всегда помнить слова В.И. Ленина: "Производительность труда – это ...самое важное, самое главное для победы нового общественного строя".

Достигнуты серьезные успехи в области сельского хозяйства. Посевная площадь в I954 году на 70% превышает посевную площадь I938 года, а стоимость валовой сельскохозяйственной продукции за этот же период возрастет более чем на 2 млрд. лек. Это свидетельствует о тесной связи крестьянства с землей, полученной им от народной власти, это свидетельствует об огромной помощи, оказываемой крестьянству партией и правительством. Крестьянин народной Албании живет радостно, ибо земля принадлежит ему, плоды его труда принадлежат ему, и он не работает больше на помещика и кулака. Результаты его труда подтверждают это. В этом году по сравнению с I938 г. площадь под зерновыми увеличилась на 37,9%, а производства зерновых – на 29,4%. Осваивая ранее почти неиспользованные земли, наша страна не только увеличила производство хлеба, но в I954 г. по сравнению с I938 г. посеяла хлопчатника на 7098,6%, табака на 239,8%; посевы сахарной свеклы распространены по всему плодородному району Корчинской области. В I954 г. произведено пшеницы на I80,8%, табака – на I08,6%, риса на I03I,7% больше и хлопка в 66 раз больше, чем в I938 году.

Каким образом были достигнуты эти результаты? На достижении этих результатов безусловно сказалась огромная помощь государства. В прошлом большие земельные массивы были заболочены, сегодня они превращены в красивые плодородные поля. За прошедшие I0 лет построено 4200 км. оросительных каналов, произведены мелиоративные работы на площади 50 тыс. га, в том число осушены болота Малике, Вентрока, Рушку, Кавайя и Леван. Это, во-первых. А во-вторых, только в условиях народной власти стало возможным широкое использование рек для орошения полей. За последние I0 лет сооружено I89 оросительных каналов и оро-

./.

шаемая площадь возросла примерно в 2,5 раза по сравнению с I938 годом. В-третьих, трудящееся крестьянство за истекшие I0 лет получило от государства значительное количество сельскохозяйственных материалов и инвентаря: около 564 тысяч центнеров различных отборных семян, около 420 тыс. центнеров минеральных удобрений, свыше 400 млн. лек аграрного кредита, тысячи железных плугов, культиваторов, борон, различных сельскохозяйственных машин и т.д. Эта огромная помощь крестьянству решающим образом повлияла на развитие сельского хозяйства. В-четвертых, впервые в истории нашего сельского хозяйства народная власть ввозит из Советского Союза мощные тракторы, новейшие сельскохозяйственные машины, замечательные самоходные комбайны, которые работают теперь на полях нашей родины. Теперь у нас действуют I3 машинно-тракторных станций, техническая мощность которых в 8,5 раза больше, чем в I947 году. Они обрабатывают на I49.74I га /в мягкой пахоте/ больше, чем в I947 году. Советские пароходы продолжают доставлять в порт Дурреса сотни тракторов и сельскохозяйственных машин. С Советским Союзом заключено соглашение о поставке в ближайшие годы сотен других тракторов и сельскохозяйственных машин. В-пятых, в наше сельское хозяйство внедряются новейшие советские агротехнические методы. Албанские крестьяне с огромной жаждой осваивают эти методы, на собственном опыте убеждаясь в выгодности их применения.

На помощь крестьянству народная власть направила в деревню I26 агрономов и инженеров по лесному делу, 5I зоотехника и ветврача, I4 специалистов с высшим образованием по мелиорации, строительству, механике и т.д., 606 специалистов сельского хозяйства со средним образованием. Народная власть создала для крестьян две одногодичные школы механизации сельского хозяйства, одну двухгодичную школу по подготовке кадров для землевладельческих кооперативов, три сельскохозяйственных техникума и сельскохозяйственный институт, в котором обучается 29I студент. В вузах Советского Союза и стран народной демократии на факультетах полеводства, животноводства, садоводства и др. получает высшее образование 8I студент. Организованы государственная семенная инспекция, сельскохозяйственный научно-исследовательский институт, научно-исследовательский зоотехнический центр в Шкодере.

./.

В результате этой плодотворной работы в области сельского хозяйства коренным образом изменилось лицо нашей деревни. Там не существует больше нищеты, голода и невежества. По сравнению с прошлым сегодняшняя жизнь нашего крестьянина отличается, как день от ночи. Перед лицом таких достижений хозяева попугаев из "Голоса Америки" становятся лишь смешными. Наш крестьянин ничего не ждет от Али бея Кельцюра, Экрем бея Влера, Гьона Марка Гьони и других кровопийцев нашего крестьянства и народа. Пусть собаки лают, все равно караван пойдет вперед.

Социалистический уклад сельского хозяйства, состоящий из государственных ферм и земледельческо-производственных кооперативов вырос и окреп. Его доля в сельском хозяйстве страны составляет теперь I5 % /по размерам пашни/. Несмотря на то, что удельный вес этого уклада еще незначителен по сравнению с единоличным сектором, тем не менее он играет серьезную роль в деле повышения сельскохозяйственной продукции, в деле воспитания крестьянства для построения социализма в деревне. Достаточно указать на то, что в прошлом году социалистический уклад в сельском хозяйстве производил пшеницы - I3,I%, кукурузы - 6,3%, риса - 22,8%, хлопка - 25% и сахарной свеклы - 64% сельскохозяйственной валовой продукции республики.

Земледельческо-производственные кооперативы в целом служат примером для единоличных хозяйств, они добились организационно-хозяйственного укрепления и материальные условия жизни их членов значительно улучшились. Включая созданные в этом году земледельческо-производственные кооперативы, мы имеем сейчас I50 кооперативов в различных селах республики; 8562 крестьянских дворов (5I.I84), т.е. 5,3% общего количества крестьянских дворов, располагающих площадью в 32.253 га, т.е. 9.27% всей обрабатываемой площади Республики, организованы в кооперативах.

В I953 году урожайность с каждого га в земледельческо-производственных кооперативах была: по пшенице - на 3,3 центнера, по кукурузе - на I,6 центнера, по хлопку - на 2,8 центнера и по сахарной свекле - на II4 центнеров выше, чем урожайность, достигнутая по этим же культурам в единоличном секторе. Особой похвалы заслуживает работа земледельческо-производственных кооперативов

./.

области Корча, которые в I954 г. добились значительно высшей урожайности, чем единоличный сектор. Успехи, достигнутые земледельческо-производственными кооперативами возбуждают среди крестьянства большое желание и стремление к созданию новых кооперативов.

В области животноводства, тяжело пострадавшего во время войны, хотя еще не достигнуто удовлетворительного развития, по многим видам животных довоенный уровень превышен, в частности, по крупному рогатому скоту на I,3%, по овцам – на 9,3%, свиньям – на 370%, по птице – на 3I,4% и по пчелам – на 76%. Достигнуты также хорошие результаты в развитии садоводства. К концу этого года, по сравнению о I938 годом, количество фруктовых деревьев возросло на 233,4%, оливковых деревьев – на I9,4% и цитрусовых – на I43,7% больше.

I5-ти летний план развития культуры оливкового дерева и семилетний план развития пчеловодства, принятые в прошлом году Центральным Комитетом Партии и Правительством, а также I5-ти летний план развития цитрусовых, садоводства и виноградарства страны, который будет принят в ближайшее время, имеют огромное значение для народного хозяйства; их успешное выполнение превратит нашу страну в красивый сад, где в изобилии будут расти оливковые деревья, цитрусовые, фруктовые деревья, виноградники, будет производиться вино и мед, столь важные продукты питания для народа и для расширения экспорта.

В ходе борьбы за дальнейшее развитие сельского хозяйства, пользуясь заботой Партии и Правительства, овладевая и внедряя советскую агрономическую науку и советский опыт сельского хозяйства, тысячи работников сельского хозяйства, государственных ферм, машинно-тракторных станций, земледельческо-производственных кооперативов, крестьян-единоличников отличаются в деле достижения высокой производительности труда и высоких урожаев. Такими являются тракторист Будо Исуфи из Шкодры, работающий в счет I958 года, передовой хлебороб Зенель Суля из Дурреса, получивший 45 центнеров пшеницы с га, Мюфтар Полиси из Пешкопии, получивший 95 центнеров кукурузы с га, Али Ягодина из Эльбасана, получивший 32 центнера хлопка с га, член земледель-

./.

ческо-производственного кооператива Еливерта Науми, собравшая 900 центнеров сахарной свеклы с га, Андон Бельши из Эльбасана, собравший 20 центнеров табака с га, Фуат Тартари из Конисполи, получивший II5 центнеров риса с га, земледельческо-производительный кооператив Теровы, собравший на площади в 67 га по 22,5 центнера пшеницы с га, государственная ферма в Церрике, собравшая на площади в 235 га по I7,05 центнеров пшеницы с га, земледельческо-производственный кооператив Камицы, собравший по 9,5 центнеров табака с га на площади в I9 га.

Сельскохозяйственные выставки, организованные в октябре во всех областных центрах Республики, в которых приняло участие I9.700 передовиков сельского хозяйства, в том числе I520 женщин, свидетельствуют о росте армии строителей социализма в деревне, о росте сознательного отношения к труду, к честному выполнению задач, поставленных Партией и Правительством в области развития сельского хозяйства.

Результаты, достигнутые в сельскохозяйственном производстве этими передовиками служат живым доказательством огромных возможностей и резервов, таящихся в нашем сельском хозяйстве.

Однако, достигнутые за последние I0 лет результаты в области сельского хозяйства недостаточны. Еще не хватает земледельческой и животноводческой продукции для удовлетворения запросов населения, потребностей промышленности в сельскохозяйственном сырье и нужд нашего экспорта. Сельское хозяйство располагает огромными резервами и эти резервы необходимо использовать на благо народа.

Первый пятилетний план, пленумы Центрального Комитета, прошедшие в декабре I953 г. и в апреле I954 г., выдвинули перед нами ответственную и неотложную задачу дальнейшего, ускоренного улучшения материального и культурного благосостояния народа. Для этого мы должны располагать еще большими количеством земледельческой и животноводческой продукции, которую должно дать нам сельское хозяйство.

Поэтому необходимо обратить особое внимание на дело повы-

./.

шения урожайности сельскохозяйственных культур. Пока еще полевые работы, отбор, чистка и хранение семян, сев и уход за посевами, являющиеся решающим фактором для достижения высоких урожаев, не проводится своевременно и на должном уровне.

Особое внимание необходимо уделить животноводству. Нужно принять серьезные меры для обеспечения кормовой базы и хорошей зимовки скота, что является необходимым условием для успешного развития животноводства.

Необходимо покончить с неудовлетворительным использованием сельскохозяйственной техники и орудий сельскохозяйственного производства, усилить организацию труда как в социалистическом секторе, так и в единоличном, не допускать, как это бывает, чтобы сельскохозяйственная продукция залеживалась в поле и подвергалась порче.

Необходимо провести решительную борьбу с недостатками, имеющимися в руководстве сельскохозяйственными работами. Сельскохозяйственные органы, как в центре, так и на местах, должны отказаться от бюрократических, канцелярских методов руководства, хорошо знать нужды сельского хозяйства на местах и оказывать практическую помощь на местах для решения возникающих вопросов.

Необходимо обратить особое внимание на дело постановки пропаганды среди работников сельского хозяйства для ознакомления их с достижениями науки, передовой советской агротехники и советского опыта, опыта передовиков нашего сельского хозяйства и для широкого проведения их в жизнь.

Дальнейшее развития всех отраслей сельского хозяйства – важнейшая, неотложная задача для всех трудящихся нашей страны. Для успешного решения этой задачи необходимо, в первую очередь, добиться дальнейшей мобилизации местных органов партии и власти, коренного улучшения работы сельскохозяйственных органов, как в центре, так и на местах, дальнейшей мобилизации работников науки и культуры, промышленности и строительства, торговли и кооперации для своевременного, добросовестного выполнения задач, поставленных Партией по руководству сельским хозяйством и деревней.

./.

Партия и правительство будут оказывать большую помощь сельскому хозяйству с тем; чтобы оно окончательно вышло из отсталости и полностью удовлетворяло потребности населения и промышленности.

Все партийные и государственные работники, занятые в области сельского хозяйства, все члены земледельческо-производственных кооперативов и все крестьяне должны обращать большое внимание на сельскохозяйственные вопросы, не допускать решения их самотеком, изучать и внедрять необходимые агротехнические приемы, с учетом климата, почвенных условий, особенностей различных культур и районов. Земля, дающая такие огромные богатства для народа, требует огромного внимания, необходимо хорошо обрабатывать каждую пядь земли, применять удобрения, орошать ее и т.д. с тем, чтобы она давала нам максимум продукции. Только в результате такого внимания к земле, к семенам, к сельскохозяйственным культурам, к рабочему скоту и к сельскохозяйственному инвентарю можно достигнуть изобилия сельскохозяйственной продукции в стране,

Это огромной важности задача, которую мы должны успешно решить. Мы должны приучиться смотреть всегда трезво на вещи, не удовлетворяться меньшим, не думать, что всего можно добиться без борьбы и без усилий. Совершенно верно, что наша страна никогда еще не видала такого творческого подъема масс. Он является решающим фактором наших побед, но классовая борьба в деревне не погасла и нельзя ею пренебрегать. На нашем пути мы встретим препятствия и их необходимо преодолеть.

За истекшие I0 лет большое внимание уделялось развитию транспорта, как жизненно важному фактору для всестороннего развития страны. Мы имеем рост автомобильного и морского транспорта и впервые наш народ имеет возможность пользоваться железными дорогами.

Если в I938 г. грузооборот в автомобильном и морском транспорте составлял II2 тыс. тонн, то в I954 г. по трем видам транспорта он составит I462 тысяч тонн. Если в I938 г. было перевезено 44 тысячи пассажиров, то за I954 г. это количество достиг-

./.

нет 3I90 тысяч пассажиров. Раньше в стране не существовало городского транспорта, тогда как теперь его услугами пользуются 4770 тысяч человек.

Движение стотысячников охватывает 307 шоферов, в том числе 65 проделавших более I00.000 км. без среднего и капитального ремонта. Пусть народ глубоко уважает наших шоферов-героев, таких как Нашо Василь Бадиава из автопарка Саранды, Йорго Митройорги из автопарка Тираны, Джедядин Якупи и Хаки Дуро из автопарка Шкодры, Кочо Афезолы из автопарка Дурреса и многие другие, стоящие в первых рядах борцов за построение социализма.

Невиданное развитие получили средства связи. Сеть телеграфных линий возросла почти вдвое, тогда как телефонная сеть – в 47,3 раз. Возросло количество радиостанций с I до 9 и т.д.; возросло количество городских и сельских почтовых учреждений, телефонных станций.

В области капиталовложений в строительстве за последние I0 лет государство ассигновало на нужды народного хозяйства 2I,5 миллиарда лек, из которых 24% вложено в обрабатывающую промышленность, I9,7% в горнодобывающую промышленность, I9,4% в транспорт, I3,7% в сельское хозяйство, 3,6% в область просвещения и культуры, I,5% в область здравоохранения, 5,3% в область коммунального хозяйства и I2,8% в остальные области. Только на жилищное строительство вложено около 2,5 миллиардов лек или II,6% всех капиталовложений. Из этой суммы 2 миллиарда лек вложено на строительство новых жилых домов и около 500 миллионов лек на ремонт. Такой объем жилищного строительства равняется строительству примерно I3.000 квартир.

Важнейшее место в общих капиталовложениях занимает строительство. Оно составляет 65% всех капиталовложений. Строительство за истекшие I0 лет возросло до невиданных ранее масштабов. По сравнению с I938 г., в I950 г. они возросли в 9 раз, в I954 году они возрастут в II раз и в I955 г. – они возрастут примерно в I2,5 раз больше. Строительство также распределено по всем областям страны. По плану I954 года строительство по областям распределено следующим образом: 7,2% в области Берата, 7,7% в области Дибра, I0,8% в области Дурреса, II% в области

Эльбасана, 6% в обрасти Гирокастры, 7,7% в области Корчи, 3% в области Кукеса, 7,4% в области Шкодры, 20% в области Тираны и I9,2% в области Влеры. Начиная с первых же дней после освобождения страны вплоть до наших дней, наша страна была и продолжает оставаться крупной стройкой. В рекордные сроки восстановлено все разрушенное войной хозяйство. Осуществлено смелое строительство, которое дало блестящие результаты.

По всей Албании сооружены осушительные и оросительные каналы. Построены комбинаты, фабрики, величественные промышленные объекты, сельскохозяйственные постройки, осуществлено широкое строительство для нужд искусства, культуры, спорта, просвещения, здравоохранения, построены дороги, каналы, водопроводы и т.д., проводится благоустройство городов, сел и рабочих поселков страны. Выросли новые города в рабочих, промышленных и сельскохозяйственных центрах, например, в Патосе, Мемалиай, Булькизе, при сахарном комбинате на ферме Малике, на ферме Камзы, на ферме Люшни и т.д. Построены новые кварталы в наших городах, как, например, в Тиране и др. Портовые сооружения, железнодорожные линии, шоссейные дороги, нефтепроводы, гидроэлектростанции и т.д., дополняют эту красивую картину.

Наряду с повышением политического, культурно-просветительного уровня наших трудящихся масс повышался и их технический уровень. Наш рабочий класс в ходе этой огромной работы, проделанной для развития промышленности, сельского хозяйства, транспорта, строительства и т.д. с каждым годом добивался дальнейшего овладения передовой техники и советскими опытом социалистического строительства. Лишь за последние 6 лет прошли курсы приобретения и повышения квалификации, а также окончили школы трудовых резервов свыше 76.000 человек, в том числе 33.000 в области обрабатывающей и горнодобывающей промышленности и промкооперации, 7000 в области сельского хозяйства, 7000 в области транспорта, I4000 в области строительства и I5000 в остальных областях.

Наш рабочий класс, добиваясь выполнения планов, овладевая с каждым годом все лучше техникой, с I95I г. по сентябрь теку-

./.

щего года выдвинул I671 изобретательских и рационализаторских предложений. Из них – 836 в области обрабатывающей и горнодобывающей промышленности, 75 – в области сельского хозяйства, I27 в области транспорта, 329 – в области строительства и 304 – в остальных областях.

Наш рабочий класс вырос численно и качественно: с 43.000 человек в I947 г. он достигнет 90.500 человек в I954 г. Средняя заработная плата рабочих, а учетом проведенных с I947 г. по I954 г. снижений цен, возросла на 33,5%. Число ударников и стахановцев возросло с 6323 в I950 г. до 32.3I3, в том числе 7492 стахановца.

В результате развития промышленности и сельского хозяйства, а также неоценимой помощи, оказанной нам Советским Союзом и странами народной демократии, увеличился товарооборот в стране и улучшились материальные условия жизни трудящихся. Валовой оборот торговли с 4,5 миллиарда лек в I945 г. возрос до 7,3 миллиарда лек в I950 г., в I954 г. он возрастет до I2,5 миллиарда лек или на 277% против I945 г. и на I7I% против I950 г. По проекту плана I955 г. намечен рост валового оборота на I3% больше, чем предусмотрено по плану I954 г.

Огромную роль играет социалистическая торговля – государственная и кооперативная. Население обслуживается сетью 2854 торговых магазинов, в том числе 994 сельских. Удельный вес социалистического сектора торговли с каждым годом повышался. Если в I946 г. он составлял 2I,4%, в I950 г. 76,9%, то в I954 г. он возрастет до 8I,6%.

Улучшилось снабжение трудящихся масс. На каждую душу населения по сравнению с I950 г. в I954 г. было продано: сахара – на 56,3% больше, жиров – на 92,3%, макаронных изделий – на 37,I%, мяса и рыбы – на 9,5%, сыра и творога – на II0%, хозяйственного мыла – на 77,8%, хлопчатобумажной ткани – на 8I,8%, шерстяных тканей – на 72,7%, кожаной и резиновой обуви соответственно на III,8% и 200% больше.

В результате общего экономического развития и укрепления народной власти, с каждым годом расширялись связи между городом

./.

и деревней, и союз рабочего класса и крестьянства стал играть с каждым годом все более решающую роль в достижении еще более крупных успехов в борьбе за мир и построение социализма. По сравнению с I952 г., в I953 г. по линии встречной торговли заготовлено 208,2% зерновых, 259,6% фасоли, 449,8% риса, 2II% сыра и творога и т.д. За эти продукты и в порядке поощрения за сданный табак, хлопок, сахарную свеклу, крестьянству выдано в I953 г. по сравнению с I952 годом, сахара – I2I%, мыла – II8,8%, хлопчатобумажных тканей – I8I,I%, шерстяных тканей – I69,I% и т.д.

В результате бурного развития нашего хозяйства, выросли в невиданных ранее масштабах торговые связи и научно-техническое сотрудничество между нашей страной, Советским Союзом и странами народной демократии. Наша страна заключила ряд долгосрочных торговых и научно-технических соглашений и каждый год заключает торговые соглашения с Советским Союзом, с народными республиками Польши, Чехословакии, Венгрии, Румынии, Болгарии и с Германской Демократической Республикой. Недавно наша страна установила научно-технические связи с Китайской Народной Республикой.

Объем экспорта и импорта страны по сравнению с I946 г. в I950 г. возрос в 7 раз, а в I953 г. – в I3 раз. Большое значение за последние 6 лет имел для нашей страны импорт, так как он в большинстве своем состоит из полного оборудования для создания новых предприятий, для механизации рудников, сельского хозяйства, строительства и укрепления транспорта. По сравнению с I946 г. наш экспорт в I950 г. возрос в 3,5 раз и в I953 г. – почти в 6 раз.

Национальный доход в I954 году по сравнению с I95I годом увеличился на 50%. В результате возросли доходы государственного бюджета. В отличие от бюджетов капиталистических стран, где подавляющая часть средств расходуется на гонку вооружений и способствует обнищанию масс, подавляющая часть бюджетных средств нашего государства расходуется на повышение благосостояния масс.

./.

С I95I г. по I953 г. расходы на нужды народного хозяйства возросли с 40,4% до 47,3%, на нужды просвещения и культуры – с 9,I% до I0,6%, расходы на здравоохранение, социальное страхование и социальное обеспечение – с 6,4% до 9%.

Материальное положение нашего народа с каждым годом улучшалось. Вклады населения в сберкассы, возросшие с 39 миллионов лек в I950 г. до I38 миллионов в I953 г., свидетельствуют об этом.

О повышении материального и культурного уровня нашего народа, достигнутого в результате народной революции и его мирного созидательного труда, говорят следующие основные демографические показатели: рождаемость на каждую тысячу населения повысилась с 34,7 в I938 г. до 38,5 в I950 г. и до 40,7 в I953 г. Смертность на каждую тысячу населения снизилась с I7,8 в I938 г. до I4 в I950 г. и I3,6 в I953 г. Таким образом, ежегодный естественный прирост населения по сравнению с I938 г. составил в I948 г. – I32%, в I949 г. – I77,2%, в I950 г. – I70% в I95I г. – I64,3%, в I952 г. – I4I,2% и в I953 г. – 20I,I%. Если в I938 г. на каждые сто умерших было I95,2 рожденных, то в I950 г. и в I953 г. этот показатель возрос соответственно до 274,7 и 298,9.

За истекшие I0 лет наш народ добился блестящих результатов в области развития культуры и просвещения. Марксизм-ленинизм учит нас, что культурная революция является необходимой и неотделимой частью социалистической революции, что рабочий класс не может стать подлинным хозяином страны и успешно строить социализм, если он не выйдет из темноты, если он не создаст свою собственную интеллигенцию, если он не овладеет наукой и не сумеет построить экономику на научных основах. Руководствуясь этими указаниями, наша партия успешно руководила и руководит развитием культурной революции в нашей стране.

В этом великом историческом деле партия и народ встречали и встречают серьезное затруднение, потому что многовековое рабство и режим сатрапа Зогу оставили страну в положении крайней экономической и культурной отсталости. Достаточно напомнить, что 80% населения было неграмотным, что две трети детей школь-

ного возраста были обречены на неграмотность. Оккупанты и господствующие классы, помещики и буржуазия были заинтересованы в том, чтобы наш народ оставался в невежестве и темноте для того, чтобы им было легче грабить и угнетать его.

Тем не менее, за эти I0 лет наш народ добился таких результатов в развитии культуры и просвещения, которых и сравнить нельзя с тем, что было проделано за весь истекший ранее период его печальной истории.

Наш народ добился исторической победы: в этом учебном году будет ликвидирована неграмотность среди взрослого населения в возрасте до 40 лет и тем самым будет залечена вековая язва. Впервые в нашей стране введено всеобщее начальное образование для детей школьного возраста, в ряде городов введено всеобщее семилетнее обучение, и мы идем по пути к введению повсеместного всеобщего семилетнегс обучения. В I938 г. в Албании насчитывалось 643 начальных школы с 52.000 учащимися, II семилетних и средних школ с 6300 учащимися, тогда как в I954 г., только за десять лет после освобождения, число начальных школ возросло до 2I40 с I36.800 учащимися, число семилетних школ – до 3I5 с 39.700 учащимися, а число средних школ – до 28 с 8600 учащимися. Впервые в истории нашей страны создано 6 высших учебных заведений, в которых обучаются около I200 студентов. Около 900 инженеров, врачей, агрономов и других специалистов окончили вузы в Советском Союзе и в странах народной демократии, сотни студентов продолжают учебу за границей. Наряду с обычной школьной сетью, создана широкая сеть вечерних и заочных школ, что предоставляет возможность трудящимся получить образование без отрыва ст производства. Тысячи рабочих посещают школы и курсы повышения квалификации. Впервые созданы школы трудовых резервов, готовящие пополнение рабочего класса квалифицированными и культурными рабочими. Таким образом, Партия и Правительство фактически открыли двери знания и науки для масс, для детей рабочих и трудящихся крестьян.

Не подлежит сомнению, что создание народной интеллигенции – это одно из крупнейших достижений нашего народа за последние I0 лет, так как ни одно государство, тем более государство

./.

диктатуры пролетариата, не может обойтись без своей собственной интеллигенции, без своих собственных кадров. Сегодня сотни албанских специалистов и кадров успешно руководят нашими фабриками, рудниками, железнодорожным транспортом, больницами и школами, фермами и кооперативами, нашим государственным аппаратом и другими отраслями. Величие этого достижения в том, что все эти кадры – бывшие рабочие, крестьяне, пастухи и земледельцы, вчера еще зверски эксплуатируемые. Десять лет тому назад наши враги говорили, что рабочие и крестьяне Албании не будут в состоянии управлять государством, экономикой, культурой, что наша народная власть не будет в состоянии создать свои собственные кадры, что у нее остались считанные дни. Однако, эти 10 лет свободной жизни опровергли расчеты врагов и показали неодолимую творческую силу нашего освобожденного народа. Наша интеллигенция состоит не только из людей, окончивших высшие учебные заведения после освобождения страны, не только из представителей старой патриотической интеллигенции, – ее ряды ежедневно пополняются кадрами передовых рабочих, закаленных в борьбе за построение социализма. Из рядов рабочего класса выросли руководители наших промышленных предприятий, как бывший чернорабочий Суле Курти, работающий ныне заместителем директора производственного предприятия нефтепромыслов Патоса и являющийся депутатом Народного Собрания, Ислам Ислами – бывший пастух, ныне заместитель директора хромового рудника в Булькизе и многие другие.

Невиданными ранее темпами развиваются культура, искусство, литература и т.д. Албании, где вчера еще царила неграмотность, имеет в настоящее время свой научно-исследовательский сельскохозяйственный институт, Государственный Институт Наук, – основу будущей Албанской Академии Наук. До освобождения страны в Албании не было ни одного театра, ни одного музея, ни одного дома культуры, а теперь у нас имеется 11 музеев, широкая сеть библиотек и домов культуры, шесть профессиональных театров. Силами албанских артистов, с помощью наших советских братьев, поставлены на албанской сцене такие произведения, как "Бахчисарайский фонтан", "Эсмеральда", "Русалка", "Иван Сусанин". Тот факт, что в 1954 г. в Албании насчитывается около 1700 коллекти-

./.

вов театральной самодеятельности с примерно I0.000 участников и что на музыкальном фестивале этого года приняло участие более 4000 хоровых и танцевальных групп с 42.425 участниками свидетельствует об огромном размахе творческой деятельности трудящихся масс в новой Албании. Народ, и в частности, наша молодежь, проявляют огромную тягу к культуре и это можно видеть на примере огромной посещаемости наших кинотеатров. Только за первое полугодие I954 г. в наших профессиональных театрах побывало около 250.000 зрителей, в течении этого года в кино побывало около 5 миллионов зрителей, Наши писатели, композиторы, художники, вдохновляясь героической борьбой и самоотверженным трудом трудящихся масс за построение социализма, мобилизовали свои творческие силы, чтобы дать нашей стране достойные произведения искусства, и стоят в первых рядах строителей новой Албании. За один только I954 г. создано 9I музыкальное произведение, в том числе массовые песни, оратории и первая албанская оперетта "Рассвет", написанная композитором Кристо Коно, которая поставлена к празднику I0-й годовщины со дня освобождения страны. На литературный конкурс в честь этого юбилея представлено I30 литературных произведений. Достойные преемники великих писателей периода нашего Возрождения, писатели новой Албании вполне сознают важнейшую роль литературы в деле коммунистического воспитания трудящихся масс и считают своим долгом чести отобразить в своих произведениях самоотверженную борьбу и стремления народа, воспеть новое, передовое, искоренить силой сатиры и критики пережитки прошлого и отсталость, беспощадно бороться с врагами и всеми враждебными проявлениями. Задача наших писателей – овладеть методом социалистического реализма, учиться на лучших традициях мировой классической литературы и советских писателей, развивать традиции нашей прогрессивной классической литературы, быть тесно связанными с нашей действительностью и с борьбой нашего народа, ибо только таким путем они смогут дать нашему народу высокохудожественные и содержательные произведения. Никогда раньше печать не имела такого широкого распространения среди народных масс. Теперь у нас издается 37 газет и журналов общим тиражом в I6 млн, экземпляров, тогда как в I938 г.

./.

их общий тираж не превысил 3 миллионов. За истекшие I0 лет издано II45 различных книг общим тиражом свыше чем в II миллионов экземпляров.

Все результаты, достигнутые нашим народом за последние I0 лет в области культуры и просвещения, показывают, что в нашей стране родилась и успешно развивается новая культура, социалистическая по содержанию и национальная по форме. Идейная основа нашей новой культуры – марксизм–ленинизм и ей служит ярким образцом советская культура. Наша новая культура должна верно служить интересам рабочего класса и трудящегося крестьянства, являться в руках этих классов могучим оружием построения социализма и борьбы с классовым врагом. Наша новая культура по сути своей глубоко интернационалистична и враждебна буржуазному национализму, а также и его разновидности – космополитизму. Великий Ленин неоднократно указывал, что единственный законный наследник всех достижений мировой культуры – это коммунизм, что социалистическая культура может развиваться только на основе критического освоения и дальнейшего развития передовой культуры, науки и техники, созданной веками усилиями всего человечества. Наша новая культура – единственная законная наследница всего передового, что создал наш народ в течении своей истории. Наша Партия уделяет огромное внимание изучению и усовершенствованию нашего национального языка, развитию передовых традиций нашего народа, исследованию истории нашей страны, нашего фольклора, истории литературы и искусства нашего народа, нашей национальной музыки. Лишь в условиях народной демократии все это стало возможным, чтобы наш народ и наши друзья узнали во всей их красоте произведения Наима, Чаюпи и других, узнали сокровища нашей национальной культуры.

Наш народ вполне вправе гордиться блестящими успехами, достигнутыми за эти I0 лет в области культуры и просвещения. Эти выдающиеся успехи стали возможными только в условиях народно–демократического строя и они являются ярким доказательством неоспоримого превосходства этого строя. Эти успехи достигнуты нашими трудящимися массами, которые, освободившись от оков эксплуатации, развивают свою творческую инициативу. Наш народ своими

./.

большими достижениями в области культурной революции обязан мудрому руководству Албанской Партии Труда. Особенностью культурной революции, осуществляемой в нашей стране и в других странах народной демократии, является то обстоятельство, что эта революция проходит в более благоприятных условиях по сравнению с теми, в которых она проходила в Советском Союзе, ее осуществление легче, проходит быстрее, стоит меньше жертв, ибо мы пользуемся неоценимой помощью первой в мире страны социализма – Советского Союза.

+ + +

Безгранична помощь Советского Союза в области развития нашей национальной культуры и создания нашей интеллигенции. В вузах Советского Союза учились и учатся сотни сыновей и дочерей нашего народа, Советский Союз оказал нам непосредственную помощь в открытии вузов, советские специалисты помогали нам в подготовке наших экономических и культурных кадров; безграничны роль материальной помощи и советского опыта в развитии всех областей культуры и просвещения нашей страны.

Но, несмотря на все эти успехи, нам предстоит еще много сделать. Культурная отсталость масс является очень серьезным препятствием в деле строительства социализма, общества, которое основывается на передовой технике и науке. Наша Партия сознает, что осуществление культурной революции дело не легкое, это длительный, сложный и трудный процесс. Но партия уверена, что при наличии пламенной любви к учебе и железной воли наших трудящихся масс, наша интеллигенция, коммунисты, наш народ успешно выполнят это историческое дело. Само строительство социализма, развитие передовой промышленности, коллективизация сельского хозяйства, не только требуют развития культурной революции, но создают материальную базу для ее успешного развития.

Народная власть уделяет особое внимание охранению здоровья народа и в этом направлении достигнуто не меньше успехов, чем в других отраслях. По сравнению с I938 г. в течении I95I, I952 и I953 гг. на здравоохранение и социальное страхование вместе взятые израсходовано соответственно в 34, 45 и 46 раз больше.

./.

До освобождения 35% всей деятельности органов здравоохранения было сосредоточено в Тиране. Эта деятельность охватывала 8 больниц, вместимостью в 820 коек, 36 амбулаторий, два антималярийных центра, 7 антиличиночных центра, а также одну бактериологическую лабораторию. Никаких профилактических мероприятий, никакой борьбы с заразными болезнями или за санитарный контроль не существовало. Отсутствовало также и какое-либо санитарное законодательство.

Некоторые сравнения с I938 г. могут дать ясное представление насколько развито санитарное обслуживание: в I938 г. число лечившихся в больницах было 9800, а в I953 г. – 77.000. В I938 году число посетителей амбулаторий достигло I60.000, тогда как в I953 г. – I.I22 тысяч. В I938 г. в больницах на I268 жителей приходилась одна койка, а в I953 г. одна койка приходилась на каждые 37I жителя.

В результате вложения около 300 миллионов лек в течение этих десяти лет на здравоохранение, в настоящее время имеем: 48 больниц с 3559 койками, 5 санаториев с I.300 койками, 4 провентория с 520 койками, 3 сиротских дома с 270 койками, 55 детских яслей с примерно 2300 койками, 89 родильных домов и родильных отделов с 78I койками и много других учреждений, как например I0 антитуберкулярных диспансеров, 8 поликлиник, 34 антималярийных центра и так далее.

Организована борьба с туберкулезом и с общественными болезнями как с сифилисом, малярией и другими. Еще в I949 г. заразный сифилис первой стадии был ликвидирован в нашей стране. В борьбе с заразными болезнями достигнуты значительные результаты: как следствие этого снизилась заболеваемость брюшным и сыпным тифом, дифтеритом и т.п. Достигнуты огромные успехи в борьбе с малярией: из 59,2% и I6,5% асппленический и паразитический показатели в I953 г. соответственно снизились до 7,7% и 0,2%. Число больных малярией с 75 тысяч в I95I г. пало до 28 тысяч в I953 г., а процент зараженного малярией населения с 6,2% снизился до 2,2%.

Смертность среди детей по сравнению с довоенной зна-

./.

чительно снизилась. Из статистических данных 1931–1936 годов следует, что из 1000 детей моложе одного года в Тиране и Влере соответственно умирало 332 и 190, а в 1953 г. эти цифры соответственно снизились до 98 и 72. В 1953 г. средняя смертность среди детей моложе одного года по всей Республике снизилась до 99 но одну тысячу.

Трудящиеся и их дети в нашей Республике пользуются законным правом на отдых и социальное страхование. Свыше 7 тыс. рабочих и 8 тыс. пионеров провели свой годовой отпуск в домах отдыха. Фонд социального страхования в 1953 г. был на 79% выше, чем в 1950 г.

История показала, что только руководство рабочего класса, самого революционного класса общества, и его авангарда – Албанской Партии Труда – было в состоянии обеспечить впервые нашему народу подлинную свободу и независимость. Правильное руководство Партии обеспечило нашему народу но только освобождение, но и его возрождение, невиданное политическое, экономическое и культурное развитие.

Большой заслугой нашей Партии является то, что она выковала союз рабочего класса с трудящимся крестьянством. Наша Партия неустанно боролась и борется за укрепление союза между рабочим классом и трудящимся крестьянством, ибо она руководствуется учением великого Ленина о том, что этот союз является необходимым не только для победы социалистической революции и установления диктатуры пролетариата, но и для строительства социализма и коммунизма, что этот союз является высшим принципом диктатуры пролетариата. Укрепление союза рабочего класса с трудящимся крестьянством является гарантией того, что наш народ, объединенный в Демократический фронт, под руководством Партии будет идти от победы к победе.

Наша партия смогла добиться блестящих успехов, потому что она была тесно связана с народными массами, пользовалась их поддержкой. История показала нашему народу, что политика партии отвечает его жизненным интересам, что для партии нет

./.

более высоких интересов, чем интересы народа, что высшим законом партии является неуклонное улучшение жизни народа. Поэтому наш народ безгранично верит партии и всеми своими силами поддерживает ее политику.

В неразрывной связи партии с массами заключается гарантия охраны независимости и строительства социализма в Албании. Партия всегда руководствовалась известным марксистским положением о том, что массы являются творцом истории, создателями всех материальных благ и всех культурных ценностей общества. Социализм строят народные массы, а темпы его строительства непосредственно обусловлены степенью сознательности масс, воспитанием, организацией и руководством ими партией. Поэтому партия должна ставить в центре своего внимания воспитание трудящихся масс, поощрять развитие их творческих сил и инициативы.

Наша партия непобедима, ибо она руководствуется всепобеждающим учением марксизма-ленинизма, которое даст ей возможность познать объективные законы развития общества и строить свою политику на научной основе.

С самого начала наша партия вела борьбу с оппортунистическими, ликвидаторскими и троцкистскими проявлениями и очистила свои ряды от враждебных и чуждых ей элементов. Теперь единство партии является более прочным, чем когда-либо. В единстве партийных рядов заключается секрет ее непобедимости, поэтому партия всегда будет держать чистыми свои ряды и, как зеницу ока, будет хранить свое единство.

Таковы преобразования, осуществленные в нашей стране в течение этих десяти лет после освобождения; это очень короткий срок в жизни народа, но вместе с тем это период полный деятельности и успехов, которых народ добился только теперь, когда он у власти, когда он руководствуется знаменем ленинизма и получает помощь Советского Союза. Советский Союз говорит нашему народу : "Иди смело вперед, ты будешь иметь всегда нашу помощь и поддержку". Наш народ с безграничной признательностью благодарит Советский Союз и Коммунистическую Партию Советского Союза и навеки останется признательным им. От всего сердца он благодарит также и дружественные народы стран народной демократии и коммунистические и рабочие партии этих стран, которые щедро и постоянно

помогают нашему народу. Их всесторонняя и щедрая помощь, их ценнейший опыт помогли албанскому народу сделать крупные шаги вперед в деле построения основ социализма.

Товарищи!

В течение этих десяти послевоенных лет наши страны лагеря социализма и мира, возглавляемого Советским Союзом, вели неустанную борьбу в двух направлениях: в деле строительства счастливой жизни для своих народов и в деле защиты мира во всем мире.

Строительство социализма и коммунизма и защита мира во всем мире – это один неразрывный вопрос, вытекающий из самого характера народной власти наших стран. Между странами лагеря мира и социализма установилась искренняя дружба, братское сотрудничество на основе принципа полного равноправия и уважения государственного суверенитета. Огромные успехи, достигнутые Советским Союзом в области хозяйства и культуры, явились для наших стран народной демократии чрезвычайно ценной помощью, стимулом и неиссякаемым опытом. Благодаря этой щедрой и всесторонней помощи за невиданно короткий срок народы стран демократии достигли огромных успехов. Все народы и простые люди с различными политическими взглядами поняли правоту миролюбивой политики Советского Союза и стран народной демократии и объединились в лагерь мира, чтобы защитить мир. В течение этих десяти лет империалисты создавали серьезные препятствия в деле урегулирования международных проблем. Американские империалистические круги поджигателей войны лихорадочно подготавливают преступные планы, чтобы ввергнуть мир в ужасную атомную бойню. На нищете и голоде своих народов они строят колоссальные военные бюджеты. Они подготавливают планы и заключают агрессивные договоры, направленные против Советского Союза и стран народной демократии. Для поддержания военной истерии, путем невиданной клеветнической пропаганды они стараются внести замешательство в умы людей со слабыми нервами, чтобы затем послать их на бойню, как это имело место в Корее, во Вьетнаме и так далее. Их позорные поражения в Корее и во Вьетнаме являются ярким свидетельством неиссякаемой жизненности народов, защищающих свободу и независимость, и многозначительным уроком для империалистических поджигателей войны, которые своей политикой с позиций сил и войны обречены на неизбежный провал. Женевское совеща-

./.

ние, на котором победила миролюбивая политика Советского Союза и Китайской Народной Республики, содействовало ликвидации опасного очага войны во Вьетнаме, созданного американскими империалистами и их прислужниками. Оно явилось ярким проявлением миролюбивых принципов советской внешней политики и доказательством того, что путем переговоров могут быть разрешены все спорные вопросы на международной арене, а также того, что принцип мирного сосуществования двух систем – социалистической и капиталистической, – постоянно отстаиваемый Советским Союзом и странами лагеря социализма, вполне возможен и осуществим. Следует отметить, что в области ослабления международной напряженности достигнуты значительные успехи, но было бы ошибочным думать, что уже исчезли все препятствия для правильного разрешения вопросов международного значения. Империалистические круги поджигателей войны, после позорных поражений их политики силы и подкупов, умножили свои преступные усилия. Американские империалисты и их прислужники, несмотря на огромное народное возмущение, продолжают препятствовать запрещению атомного и водородного оружия, создают помехи разоружению, участию славного Китая, Албании и других стран в ООН, заняли Тайвань и превратили его в гнездо бандитов и военную базу, в новый очаг войны против Китайской Народной Республики и всего мира.

Лондонским и Парижским соглашениями они пытаются возродить германский милитаризм и таким образом зажечь пожар третьей мировой войны. Такой политике разрушительной для всего человечества войны противопоставляется светлая и славная миролюбивая политика Советского Союза и его предложения о коллективной безопасности в Европе. Жаждущим мира народам эти предложения указывают подлинный путь, по которому необходимо следовать, чтобы обеспечить мир. Предложение Советского Правительства о создании коллективной безопасности в Европе воодушевило все народы и укрепило уверенность в их силу и победу их дела. Албанский народ и его правительство согласны с советским предложением о созыве совещания, на котором должен быть обсужден и решен вопрос о соглашении по коллективной безопасности в Европе, и от всего сердца желают торжества дела мира.

Наш народ очень заинтересован и всеми силами борется за мир.

./.

Народная Албания не позволяет, чтобы империалистические круги считали ее разменной монетой и военным трамплином против Советского Союза и стран народной демократии, ее искренних и верных союзников. Поэтому маленькая Албания является важным фактором мира на Балканах, и именно потому что она является таким фактором, сумашедшие поджигатели войны, предатели нашей родины, находящиеся на службе у империалистов, а также остатки господствовавших классов, с тоской мечтающие об их прежних доходах, от поместий, обвиняют нашу страну и албанский народ, что они якобы мешают делу мира. Именно потому, что мы справедливо и с большой бдительностью защищаем народ и нашу священную Родину, потому что мы подавляем и будем беспощадно подавлять врагов народа, господа империалисты называют нас нарушителями мира. Именно потому что мы не позволяем, чтобы предательские банды диверсантов, оплачиваемых долларами Вашингтона нарушали и переходили наши священные границы, именно потому, что мы уничтожаем и всегда беспощадно будем уничтожать этих бандитов, потому что мы не позволяем нарушать воздушное пространство нашей Родины и территориальные воды страны, империалисты и их прислужники обвиняют нас в нарушении мира. Когда лиса не в состоянии добраться до винограда, она плюет на него, но слюна падает на ее же морду. То же самое происходит и с подлыми обвинениями империалистических поджигателей войны, направленными против албанского народа и его строя.

Многострадальный албанский народ накопил большой жизненный опыт, он отлично знает интриги и подлости различных империалистов и местных предателей, у него крепкие нервы и он не боится ни клеветы, ни интриг и ни угроз своих врагов. Кого следует считать нарушителями мира, поджигателем войны, угнетателем и поработителем – маленький ли народ численностью в один миллион и триста тысяч человек, который стремится жить свободным и суверенным в своей стране, который никого не трогает, который неустанно трудится, чтобы строить свою лучшую жизнь, который всегда готов иметь добрососедские отношения со всеми государствами, уважающими его права, или те государства и империалистические круги, которые нападают на этот маленький народ и проливают его кровь, тех, кто сразу после освобождения организовал такое количество

./.

заговоров, покушений и саботажей против народной власти, тех – кто мешает Албании стать членом Организации Объединенных Наций, наконец, тех, кто взял под свою защиту всех албанских предателей и квислинговцев за границей, кто кормит, вооружает и тайно засылает их в Албанию для подрывной деятельности и покушений?

Ясно, что нарушителем мира является не албанский народ, не его народный строй, но те государства и те империалистические круги, которые готовят все эти дьявольские планы против Албании. Но их интриги и планы провалились и неизменно будут проваливаться.

Нынешняя Албания – это не прежняя Албания, в которой господствовал бей и кулак, продававшие ее за гроши. Теперь Албания принадлежит народу, руководимому Албанской Партией Труда. Албания всегда сильная, потому что последовательно следует решительной миролюбивой и созидательной политике и что путь ее – правильный. Албанский народ является членом великой девятьсотмиллионной семьи, членом мощного лагеря социализма и мира и пользуется всеми благами этого лагеря. Албанский народ является более сильным, чем когда-либо раньше, потому что он связан с великими и верными друзьями договорами о дружбе, взаимопомощи, торговыми, экономическими, культурными и другими соглашениями и благодаря этим жизненным, братским связям, албанский народ ежедневно двигается вперед по пути прогресса, по пути изобилия и социализма.

Наша страна признана и имеет дипломатические отношения с пятнадцатью европейскими и азиатскими государствами, в том числе с Югославией, Францией, Италией, Израилем. Политика нашего правительства всегда являлась политикой мира и установления дружественных добрососедских отношений с любым государством, желающим добра нашему народу и уважающим все его права. Мы констатируем, что с югославскими народами установлены добрососедские отношения. Между нашим правительством и правительством Югославской Федеративной Республики успешно разрешены некоторые вопросы, как например, установление дипломатических отношений, восстановление пограничных пирамид. У правительства нашей народной Республики никогда не будет отсутствовать добрая воля для того, чтобы

./.

в интересах взаимной выгоды, основанной на взаимопонимании и взаимоуважения суверенных прав обоих государств, и впредь улучшать эти отношения. Мы надеемся, что правительство Югославской Федеративной республики также будет проявлять добрую волю.

Между Албанией и Италией добрососедские отношения также улучшены. Мы констатируем, что предложения нашего правительства об обсуждении итальянских обязательств по отношению к нашей стране, вытекающих из репараций и возмещений утвержденных Парижской Мирной Конференцией, приняты итальянским правительством. Приняты также предложения нашего правительства о торговых отношениях и об обмене торговыми делегациями между обоими сторонами. Мы высказываем пожелание, чтобы такие отношения установились и со всеми другими народами.

Дорогие товарищи и друзья!

Наша Родина – Албания, украшается и укрепляется, и этим она обязана неустанному труду народа, рабочего класса, крестьянства, молодежи, народной интеллигенции, албанских женщин, которые все вместе, объединенные в одно целое, с уверенностью следуют по пути, указанному партией и правительством республики и с преданностью выполняют их указания. Великий патриотизм народа и прочное единение народа и партии сделали возможным преодоление всех трудностей и достижение этих огромных успехов. Народно-демократический строй открыл для нашего народа блестящие перспективы и сегодня, в этот праздничный день, каждый албанец с уверенностью смотрит в свое счастливое будущее, ибо для него открыты все пути в жизни, и для него более не будет страданий и нищеты.

Албанский народ вполне понимает, что пока будет существовать капиталистическое окружение, он должен быть очень бдительным по отношению к внешним и внутренним врагам, которые приложат все усилия, чтобы помещать его созидательному труду. Как зеницу ока, необходимо охранять достигнутые победы и надо всеми силами трудиться, чтобы еще дальше развивать эти завоевания. Поэтому, защита мира для нашего народа означает, прежде всего, бдительную охрану границ родины, защиту народной власти, защиту жизни народа и народного хозяйства от всех попыток подрывной

./.

деятельности со стороны врагов. Партия учит нас неустанно и бдительно охранять высшие интересы народа и Родины, чтобы их никто не нарушал. Высшие интересы народа требуют общей мобилизации все сил страны, чтобы достигнуть дальнейших успехов в народном хозяйстве с тем, чтобы в каждой албанской семье было больше хлеба, мяса, масла, овощей, риса, сахара и других предметов широкого потребления.

В нашей стране возможно создание изобилия продуктов и товаров, и оно будет создано, это подтверждается опытом этих десяти лет после освобождения. Возможности в нашей стране колоссальны и албанский народ, неустанным трудом, превратит эти возможности в ценнейшее богатство, которое будет служить дальнейшему украшению его жизни. Албанский народ имеет свою героическую Партию Труда, которая решительно ведет его по пути изобилия, имеет свою власть, защищающую его от любой опасности, имеет великий Советский Союз и страны народной демократии, которые всеми силами помогают и поддерживают его, поэтому он уверен, что в будущем добьется таких же успехов.

Неописуема радость нашего народа в эти дни, ибо среди нас находятся делегации дружественных и братских народов славного Советского Союза, великого Китая, Чехословакии, Болгарии, Румынии, Польши, Венгрии, Кореи, Германской Демократической Республики, Монголии, Вьетнама, представители франко-албанского общества. Дружба ваших народов к нашей стране, дорогие делегаты, является самой великой победой нашего народа. Эту священную дружбу наш народ с каждым днем будет закалять все больше и больше в духе пролетарского интернационализма и навеки останется верным ей. Мне поручено от всего сердца поблагодарить и приветствовать Вас от имени албанского народа, партии и нашего правительства.

Народ Албании!

По поручению Центрального Комитета нашей Партии и правительства республики от всего сердца приветствую и поздравляю с великим праздником десятилетия освобождения, приветствую и поздравляю наш героический рабочий класс, возглавляющий борьбу

за строительство основ социализма. Горячий привет нашему героическому и патриотическому крестьянству, которое, в тесном союзе и под руководством рабочего класса, преобразует деревню и двигает сельское хозяйство по пути к социализму. Приветствую народную, патриотическую интеллигенцию. Пламенный привет и пожелание успеха в выполнении священного долга нашей славной национальной Армии, героическим пограничникам нашей Родины, отважным и бдительным работникам государственной безопасности. Пламенный придет нашей дорогой, героической молодежи, дорогим пионерам – самой дорогой части партии и народа; пламенный привет героическим албанским женщинам, депутатам народных советов и неутомимым труженикам нашего государственного аппарата, пламенный революционный придет героическим членам и кандидатам Албанской Партии Труда, являющимися одними из самых дорогих сынов и дочерей нашего народа, героически и самоотверженно борющимися за святое народное дело, за процветание Родины, за торжество всепобеждающих идей Маркса–Энгельса–Ленина–Сталина.

Албанские братья и сестры!

Сплоченные более, чем когда–либо, вокруг партии и правительства, пусть идет наш народ всегда вперед к еще лучшей и зажиточной жизни. С удесятеренными силами примемся за дело, своими неутомимым и творческим трудом отвоюем у природы все богатства и поставим их на службу народа. Будем двигаться к новым победам.

Нас ведет славное знамя Албанской Партии Труда, поэтому наш народ будет идти от победы к победе к новым счастливым дням.

Слава героическому албанскому народу, который прочно объединенный в Демократический Фронт и руководимый Албанской Партией Труда, смело идет по светлому пути социализма!

Слава героической Албанской Партии Труда, которая возглавляя албанский народ, навсегда освободила Родину от рабства и своим неописуемым героизмом, своим стальным единством, зрелостью и примерней мудростью, своей безграничной верностью марксизму–ленинизму, является решающим фактором всех достигнутых побед

./.

и великим, надежным залогом всех будущих побед!

Слава великому Советскому Союзу и великой Коммунистической Партии Советского Союза, которые навеки избавили наш народ от рабства и нищеты и от всей души помогают нашему народу строить социализм. Любить Советский Союз как свою жизнь, защищать Советский Союз как нашу Родину, быть вечно верным Советскому Союзу, ибо только так в веках будет жить и расцветать Албания, только так албанский народ сможет жить свободным, независимым и суверенным!

Пусть живет Народная Республика Албания, священные границы которой мы обязаны защищать всеми нашими силами, ибо таков завет десятков тысяч наших погибших!

Пусть живет и с каждым днем все более укрепляется нерушимая дружба с братскими народами славного Китая МАО-ЦЗЕ-ДУНА, с героическими народами Кореи, Болгарии, Чехословакии, Польши, Венгрии, Монголии, Вьетнама, Румынии, Германской Демократической Республики!

Пусть живет и с каждым днем все более укрепляется наш могучий лагерь мира и социализма!

Всеми силами бороться за дело мира во всем мире!